

## UPOZORNENIA



### Nebezpečenstvo!

- Spotrebič nesmie byť umiestnený tesne pod elektrickou zásuvkou na stene.
- Tento spotrebič nikdy nepoužívajte v tesnej blízkosti sprích, vaní, umývadiel, bazénov a pod.
- Ak je napájací elektrický kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, poverené servisné stredisko alebo vyškolený elektrikár, aby sa zamedzilo akémukoľvek nebezpečenstvu.



### Pozor!


- Spotrebič smú používať deti vo veku nie menej ako 8 rokov a osoby s obmedzenými psychickými, fyzickými alebo zmyslovými schopnosťami alebo ak nemajú dostatok znalostí a skúseností za podmienky, že sú pod prísny dohľadom a boli poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a možných nebezpečenstvách pri jeho používaní. Dávajte pozor, aby sa deti nehrali so spotrebičom. Čistenie a údržba, ktoré má vykonávať používateľ, nesmú robiť deti, pokiaľ ich nevykonávajú pod dohľadom.
- Nedovoľte, aby sa k spotrebiču priblížili deti vo veku do 3 rokov, pokiaľ nie sú pod stálym dohľadom.
- Deti vo veku od 3 do 8 rokov smú zapnúť/vypnúť spotrebič, pokiaľ je tento spotrebič umiestnený alebo nainštalovaný v bežnej prevádzkovej polohe a deti sú pod stálym dohľadom a sú poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a o jeho nebezpečenstve. Deti vo veku od 3 do 8 rokov nesmú vsúvať zástrčku do zásuvky elektrickej siete, nastavovať spotrebič ani

vykonávať jeho údržbu. **POZOR: Niektoré časti spotrebiča sa môžu veľmi zohriať a spôsobiť popáleniny. V prítomnosti detí a citlivých osôb treba dávať mimoriadny pozor.**

- **DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE:** Aby ste predišli nebezpečenstvám spojeným s náhodným vyradením bezpečnostného zariadenia, tento spotrebič nesmie byť napájaný prostredníctvom vonkajšieho regulátora zapnutia/vypnutia, ako je napríklad timer ani nesmie byť napojený na okruh, ktorý pravidelne zapína a vypína dodávateľ energie.
- Prístroj nepoužívajte v miestnostiach s malými rozmermi, vnútri ktorých sú osoby, ktoré nie sú schopné samy opustiť miestnosť, kým nie sú neustále pod dozorom.



### Nebezpečenstvo popálenia!!

- **DÔLEŽITÉ UPOZORNENIE:** Aby ste predišli prehriatiu, spotrebič  v žiadnom prípade počas prevádzky neprikrývajte, pretože by to spôsobilo nebezpečné zvýšenie teploty.



### Poznámka:

- Spotrebič používajte vždy iba vo zvislej polohe.
- Neodporúča sa použitie predlžovacích káblov. V prípade, že je ich použitie nevyhnutné, riadte sa návodom na použitie predlžovacieho kábla, dávajte predovšetkým pozor, aby ste neprekročili limit výkonu, označený na káble.
- Vo vzdialenosti 50 cm pred spotrebičom nesmie byť umiestnený nábytok ani iné predmety.
- Nepoužívajte tento spotrebič v miestnosti, ktorej plocha je menšia ako 4m<sup>2</sup>.
- Pred odložením spotrebiča skontrolujte, či je úplne vypnutý a či je zástrčka elektrického kábla vytiahnutá zo zásuvky elektrickej siete. Potom oviňte kábel okolo základne. Neukladajte v prašných prostrediach.

- Na spotrebiča nič nekladte.
- Spotrebič nepoužívajte na sušenie bielizne. Neprikrývajte mriežky na prívod a výstup vzduchu (hrozi nebezpečenstvo prehriatia).
- Spotrebič nenechávajte v činnosti v blízkosti stien, nábytku, záclon a pod.

## Bezpečnostné funkcie

- **Bezpečnostné zariadenie:** Spotrebič je vybavený bezpečnostným zariadením, ktoré preruší chod tepelného ventilátora v prípade jeho náhodného prehriatia (napr. upchatie mriežok vstupu a výstupu vzduchu, motor sa netočí alebo sa točí pomaly).

Pri obnovení prevádzky treba vytiahnuť na niekoľko minút zástrčku zo zásuvky elektrickej siete, odstrániť príčinu prehriatia a znovu zasunúť zásuvku.

- **Bezpečnostné zariadenie proti prevrhnutiu:** bezpečnostné zariadenie proti prevrhnutiu preruší činnosť spotrebiča, ak by sa prevrátil alebo by sa dostal do polohy, ktorá by mohla ohroziť jeho bezpečnosť.

Spotrebič vydá zvukové znamenie a na displeji sa zobrazí blikajúca bodka.

Po vrátení spotrebiča do vertikálnej polohy sa na obnovenie prevádzky potrebných niekoľko sekúnd.

## Likvidácia spotrebiča



V súlade s európskou smernicou 2002/96/ES sa spotrebič nesmie likvidovať spolu s komunálnym odpadom, ale musí sa odovzdať v zbernom stredisku na separovaný zber odpadu.

## ÚVOD

Ďakujeme Vám, že ste si vybrali výrobok značky De'Longhi. Venujte niekoľko minút prečítaniu si tohto návodu na použitie. Predídete tak nebezpečenstvám a poškodeniu spotrebiča.

## Symboly použité v tomto návode

Dôležité upozornenia sú označené nasledujúcimi symbolmi. Je veľmi dôležité dodržiavať upozornenia. Nedodržanie uvedených pokynov môže mať za následok úrazu elektrickým prúdom, vážne zranenia, popálenia, požiar alebo poškodenie spotrebiča.



### Nebezpečenstvo!

Nedodržanie upozornení môže byť príčinou úrazu elektrickým prúdom s ohrozením života.



### Pozor!

Nedodržanie upozornení môže byť alebo je príčinou úrazov

alebo poškodenia spotrebiča.



### Nebezpečenstvo popálenia!!

Pri nedodržaní sa môžu vyskytnúť ohrozenia zdravia a popáleniny.



### Poznámka:

Tento symbol upozorňuje na odporúčania a informácie dôležité pre používateľa.

## POPIS

(pozri obr. 1).

- A** Tlačidlo vypínača ON/STANE-BY
- B** Regulačné tlačidlá +/-
- C** Tlačidlo MODE (na voľbu režimu prevádzky)
- D** Tlačidlo funkcie "ECO plus"
- E** Tlačidlo timer
- F** Tlačidlo otáčania
- G** Prijímač od diaľkového ovládača
- H** Svetelná kontrolka
- I** Mriežka na prívode vzduchu
- J** Filter

## POUŽITIE

### Inštalácia

- Spotrebič možno používať na akomkoľvek povrchu, stačí, že je vodorovný.
- Nepreťažujte elektrický obvod, nepoužívajte tú istú zásuvku pre viac spotrebičov.

### Elektrické zapojenie

- Pred zasunutím zástrčky do elektrickej zásuvky sa ubepečte, že sa napätie elektrickej siete vo vašej domácnosti sa zhoduje s hodnotou na štítku so špecifikáciami spotrebiča a či zásuvka elektrickej siete a samotná sieť vyhovujú príkonu spotrebiča.
- TENTO SPOTREBIČ VYHOVUJE SMERNICI 2004/108/EHS O RÁDIOVOM RUŠENÍ.

### Montáž základne na spotrebič

- Spojte dve časti základne zarovnaním vodiacich výstupkov prednej časti s drážkami na zadnej časti, aby zapadli dve upevňovacie zarážky Obr. A a Obr. B.
- Spotrebič prevráťte a namontovanú základňu umiestnite tak, aby boli dva otvory na základni zarovnané s jazýčkami na zadnej strane spotrebiča, pričom ju nakloňte ako na obrázku C, potom zatlačte základňu smerom nadol, kým nezaskočia predné poistné zarážky (obrázok D).



### Prevádzka a použitie



1. Vsúňte zástrčku do zásuvky elektrickej siete.

- Spotrebič vydá zvukový signál a rozsvieti sa kontrolka (H), ktorá ostane svietiť počas celej doby napájania spotrebiča.
- Spotrebič sa prepne do režimu stand-by. AK sa na displeji zobrazuje blikajúca bodka, znamená to, že sa aktivovalo zariadenie proti prevrhnutiu. Pozri odsek: „Bezpečnostné funkcie“.
- Aby ste spotrebič zapli, stlačte tlačidlo ON/STANE-BY (A). Začne vykurovať prostredie podľa nastavených predvolieb.
- Stláčaním tlačidla MODE (C) zvolíte jeden z nasledujúcich režimov prevádzky:

#### Ventilátor

#### Proti zamrznutiu

Ohrev 1  

Ohrev 2  

Ohrev 3  

### 5.1 Ventilátor







V tomto režime bude v prevádzke iba ventilátor, preto prístroj nebude vykurovať prostredie.

### 5.2 Proti zamrznutiu

V tomto režime bude spotrebič udržiavať teplotu prostredia 7 °C, čím zabráni zamrznutiu.

### 5.3 Ohrev 1, 2 a Ohrev 3


V tomto režime sa bude dať zvoliť želaná teplota stláčaním regulačných tlačidiel + a - (B):

- Ohrev 1  **  
Spotrebič bude v prevádzke pri minimálnom výkone, čím sa spotreba energie zníži na minimum.
- Ohrev 2  **  
Spotrebič funguje pri strednom výkone.
- Ohrev 3  **  
Spotrebič bude v prevádzke pri maximálnom výkone, čím sa dosiahne rýchle vykúrenie prostredia.

### 6. Funkcia "ECO plus"

Funkcia "ECO plus" je k dispozícii iba pri režimoch Ohrev 1, 2 a 3. Aby ste aktivovali túto funkciu, stlačte tlačidlo "ECO plus" (D). Keď je aktívna táto funkcia, spotrebič bude automaticky regulovať používaný výkon tak, aby sa zaručil najvyšší stupeň pohodlia a súčasne sa obmedzila spotreba energie.

Pokiaľ je funkcia "ECO plus" aktívna, spotrebič sa môže prepnúť automaticky na nižší stupeň výkonu ohrevu oproti zobrazenému. Toto sa môže stať aj viackrát za hodinu.


- Ak chcete, aby spotrebič rozvádzal prúd vzduchu vo väčšom priestore, stlačte tlačidlo otáčania (F) . Spotrebič sa začne otáčať vpravo a vľavo. Aby ste otáčanie zastavili v želanej polohe, stačí opäť stlačiť tlačidlo otáčania (F).
- Aby ste spotrebič vypli, stlačte tlačidlo ON/STANE-BY (A). Na displeji sa môže zobraziť odpočítavanie času počas


približne 6 sekúnd.


**POZNÁMKA:** Na displeji sa môže zobrazovať teplota v stupňoch °C alebo v stupňoch °F. Aby ste zmenili jednotku teploty, stlačte a niekoľko sekúnd podržte stlačené tlačidlo + spotrebiča, potom ho pusťte.

### Digitálny timer 24h


Táto funkcia sa dá aktivovať pri ľubovoľnom režime prevádzky.

**Zapnutie s časovým posunom:** keď je spotrebič v stave STANE-BY, stlačte tlačidlo timer  (E).


Na displeji sa zobrazí symbol  a zostávajúci čas do zapnutia spotrebiča. Na reguláciu timera použijete regulačné tlačidlá + a - (B), potom počkajte niekoľko sekúnd, aby sa nastavilo naprogramovanie.

Na displeji sa zobrazí svetelná kontrolka (H) pre režim v stave stand-by a symbol , ktorý indikuje, že bol nastavený timer.


Po dosiahnutí naprogramovaného času sa spotrebič zapne pri rovnakom nastavení ako bolo použité počas predchádzajúcej prevádzky.

**Zapnutie s časovým posunom:** keď je spotrebič zapnutý, stlačte tlačidlo timer  (E).

Na displeji sa zobrazí symbol a zostávajúci čas do vypnutia spotrebiča. Na nastavenie timera použijete regulačné tlačidlá + a - (B), potom počkajte niekoľko sekúnd, aby sa nastavilo naprogramovanie.

Na displeji sa opäť zobrazia aktuálne nastavenia a symbol , ktorý indikuje, že bol nastavený timer.

Po dosiahnutí naprogramovaného času sa spotrebič vypne automaticky. Ak sa chcete vrátiť k režimu prevádzky bez timera, stlačte dvakrát tlačidlo timer (E).

Symbol timera  zmizne z displeja.

### Používanie diaľkového ovládača

Funkcie diaľkového ovládača zodpovedajú funkciám ovládacieho panela na spotrebiči. Popis funkcií nájdete v časti „Prevádzka a použitie“ na predchádzajúcej strane.

### Vloženie a výmena batérií

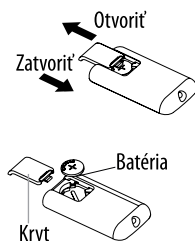
Diaľkový ovládač je vybavený lítiovou batériou typu CR2032.

Aby mohol diaľkový ovládač fungovať, potiahnutím odstráňte plastový pásek nachádzajúci sa pod krytom batérií.

Pri výmene batérií vyberte kryt batérií vysunutím, ako je označené na obrázku.

Pri výmene batérií dávajte pozor na správnu polaritu (pozrite obrázok 2).

Opäť namontujte kryt podľa pokynov na obrázku.



Obr. 2

Vybité batérie treba vybrať a zlikvidovať v súlade s platnými predpismi, pretože poškodzujú životné prostredie.

## TECHNICKÉ ÚDAJE

Napájacie napätie

Pozrite výrobný štítok  
s technickými údajmi

## ÚDRŽBA

- Pred akýmkoľvek čistením vždy vytiahnite zástrčku zo zásuvky elektrickej siete.
- Počas sezóny používania spotrebiča pravidelne čistite mriežky vstupu a výstupu vzduchu pomocou vysávača.
- Pri čistení filtra vyberte zadnú mriežku potiahnutím smerom von (obr. 1).

Vyberte filter proti prachu, ktorý zachytáva nečistoty zo vzduchu nasávaného z prostredia, opatrne ho povysávajte a namontujte späť do spotrebiča.

- Na čistenie spotrebiča nikdy nepoužívajte abrazívne prášky ani rozpúšťadlá.

Príkon

## RIEŠENIE PROBLÉMOV

PROBLÉM	PRÍČINA	RIEŠENIE
Zobrazenie hlásenia PF a zaznie zvukový signál	Senzor teploty nefunguje správne.	Spotrebič vyžaduje servisný zásah: zavolajte na bezplatné číslo
Spotrebič sa nezapne	Skontrolujte, či je zástrčka správne vsunutá do zásuvky elektrickej siete  Je aktívne automatické zapnutie  Teplota prostredia dosiahla nastavenú teplotu	Vsuňte zástrčku  Počkajte, kým neuplynie nastavený čas alebo dvakrát stlačte tlačidlo (E), aby ste vypli automatické zapnutie a potom tlačidlo (A)  Tlačidlo „+“ použite na zvýšenie teploty
Sa spotrebič nečakane vypne	Skontrolujte, či je zástrčka správne vsunutá do zásuvky elektrickej siete  Sa dosiahla nastavená teplota alebo uplynula doba nastavená na timeri	Vsuňte zástrčku
Bliká zelená bodka a spotrebič je vypnutý	Aktivoval sa spínač proti prevráteniu	Uistite sa, že spotrebič je umiestnený vo zvislej polohe na rovnom povrchu. Ak problém pretrváva, zavolajte bezplatné telefónne číslo a požiadajte o pomoc